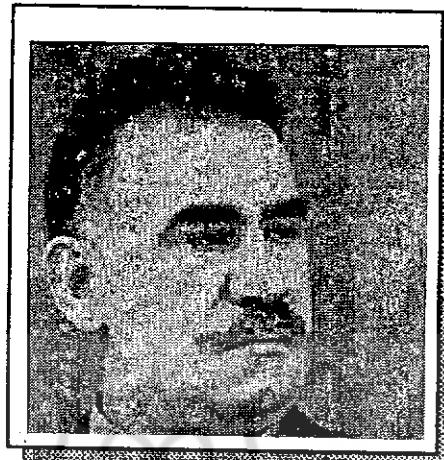


# اوجalan، زیرشکنجه و محروم از عدالت

مرا وحشت زده کرده بود». این افشاگری وکیل دادگستری، تهدید به مرگ را برایش به ارمغان آورد. سه وکیل دیگر اوجalan دستگیر، متهم و محکوم شدند. روز ۳۰ آوریل زیر نگاه بی تفاوت دادگاه امنیت دولتی در آنکارا، وکیلان اوجalan بازانی از اشیاء گوناگون را بر سروری خویش دریافت کردند. هنگام خروج، پلیس‌هایی که مأمور حفاظت آنها از «داوری مردمی» بودند، ایشان را در یک وانت پوشیده، از محل دور کردند و در تمام طول مسیر در حالیکه سروهای نژادپرستانه گرگهای خاکستری را می‌خواندند، وکیلان را کتک زدند. شش وکیل اجباراً در بیمارستان بستری شدند.

هر چند دخالت دادگاه اروپایی حقوق بشر سبب شد که وکلای اوجalan از دو دیدار هفتگی، هر یک به مدت حداقل یک ساعت، بهره‌مند شوند، ولی هر بار دونگهبان بر گفتگوهایی که از اول تا آخر ضبط و فیلمبرداری می‌شود، نظارت می‌کنند، بی آنکه امکان هیچ نوع مشاوره خصوصی برای آماده‌کردن دفاع یا مبالغه مدارک پرونده چهارده هزار برگی اتهام، وجود داشته باشد. پروندهای که وکیلان اوجalan توانستند تا ده روز پیش از شروع محاکمه به آن دسترسی پیدا کنند. هاسیپ کابلان هماهنگ کننده اصلی وکلای مدافع اوجalan، عدم تطبیق دادگاه امنیت دولتی ترکیه با ضوابط دادگاه اروپایی حقوق بشر در باره محاکمه عادلانه را یاد آوری کرد و گفت: «... نزدیک به بیست سال است که من در برابر دادگاه امنیت دولتی از متهمن دفاع می‌کنم. من از پرونده‌های سیاسی دشوار، مانند پرونده نمایندگان حزب دموکراتی (DEP) دفاع کرده‌ام. ولی هرگز تجاوزی جنین گسترش دو بیشترانه به حق دفاع را ندیده بودم. در هر دیدار با موکل، بنچ بار ما را جستجو می‌کنند، و وا می‌دارند حتی کفش و جورابمان را در آوریم تا ما را تحقیق کنند و از ادامه کار باز دارند. من از دولت و پارلمان دعوت می‌کنم



عبدالله اوجalan

در نخستین روزهای بازداشت اوجalan، امنیتی‌های ترک او را به روش خویش «عمل آور» دند. شهردار پیشین دیاربکر، مهدی زان، که جمعاً پانزده سال به اتهام سیاسی در زندانهای ترک بسر برده است، در شهادت کوینده‌اش در کتاب «زندان شماره ۵» ببرخی از این روشها را افشاء می‌کند. بویژه روشی را که پیش از بازدید هیأت‌های خارجی، با حضور در برابر دادگاه، زندانی را زیر سخت ترین شکنجه‌ها قرار می‌دهند تا در برابر آنها تأیید کند که مورد هیچ نوع فشار جسمی و روحی قرار نگرفته است. کمترین لغزش از این دستور سبب می‌شود که زندانی به سخت ترین شکل تنیبه شود.

روز ۲۴ فوریه، در نهmin روز بازداشت اوجalan، یک وکیل دادگستری - آفای اوکجو اوغلو - سرانجام توانست دیدار کوتاهی به مدت ۲۰ دقیقه با او داشته باشد. این ملاقات در حضور یک بازجو، یک منشی و دو افسر امنیتی انجام شد. این وکیل سپس شهادت داد که: ... «موکل خود را گیج، ناتوان و زیر تأثیر مواد مخدر یافته است. مانع انتیم لحظه‌ای دو به دو با یکدیگر گفتگو یا کوچکترین یادداشتی رد و بدل کنیم. حضور افسران امنیتی نقابدار

نوشته کنдал نزان\*

عبدالله اوجalan، که در باره‌اش آرای متضادی وجود دارد، طولانی‌ترین شورش کرده‌است در تاریخ جمهوری ترکیه را رهبری کرده است. نزدیک به پانزده سال است که هواداران اوجalan در یک دوچین از استانهای ترکیه با ارتش آن کشور که یکی از ورزیده‌ترین ارتشهای ناتو است، درگیرند. رویدادهای روزهای اخیر نشان می‌دهد که این جنبش جریکی، هر چند که از دید سیاسی و نظامی ناتوان شده، و علیرغم دستگیری رهبرش، همچنان حیات دارد و به فعالیت خود ادامه می‌دهد.

امروز دیگر می‌دانیم که این آمریکائیها بودند که نخست با وارد آوردن فشار روسیه، ایتالیا و دیگر کشورهای اروپایی را از دادن پناهندگی به رهبر شورشیان گرد باز داشتند و سپس دولتها یونان و کنیا را مجبور کردند تا او را از سفارت یونان بیرون بکشند و به کماندوهای ترکیه که خود را به محل رسانده بودند، تحویل دهند.

برخی منابع تأیید می‌کنند که واشنگتن در مقابل این لطف به متحد وفادار خود، ترکیه، از آنکارا قول گرفته بود که روند حل سیاسی مسئله کرد را آغاز کند، زیرا تصویر بسیار تیره ترکیه در خارج، مانع پیوستن ضروریش به [اتحادیه] اروپا می‌شود. روشنفکران و سیاستمداران هوادار اروپا در ترکیه، امیدوار بودند، از پرونده اوجalan یک «فرصت طلایی» برای دگرگون کردن بدنامی دادگستری ترکیه بسازند و این امید را تعویت کنند که حکومت قانون، رفته رفته در ترکیه پا می‌گیرد. به یار آنها جامعه ترک اکنون به اندازه کافی نیرومند شده است تا بتواند قواعد یک محاکمه عادلانه و منطبق با ضوابط غربی را محترم بشمارد. این آواز ضعیف خوشبلان، بسیار زود در میان سرو صدای گوشخراش غلطک سنگین ماشین جنگی دستگاه امنیتی و دادگاه امنیت دولتی ترکیه خفه شد.

یک همیند (دلیل تنهایی کاملش) یا وکیل ارتباط داشته باشد تا اسرار درهم شکستگی و رفتار شگفت‌انگیزش کاملاً محفوظ بماند.

سرویسهای امنیتی ترک، اوجالان را وامی دارند هرچه آنان می‌خواهند بگویند تا پیش از مرگ فیزیکی، او را از نظر سیاسی بکشند و در دیده‌هادارانش بی‌اعتبار کنند و به کردها بقولانند که اعتراض به وضعشان در برابر دولت نیرومند ترکیه که از سوی متحدهان نیرومندتر پشتیبانی می‌شود، بیهوده است.

با اینحال، مرگ اعلام شده اوجالان در پایان این محاکمه شگفت‌انگیز، مسئله‌ی کرد را در ترکیه حل نمی‌کند. این محاکمه شکاف میان ترک و کرد را زیرفتر خواهد کرد و اوج گرفتن خطرناک ناسیونالیسم را در منطقه تشدید می‌کند.

مأخذ: روزنامه فرانسوی لیراسیون - ۷ ژوئن ۱۹۹۹  
\*کندال نزان (Kendal Nezan) رئیس امنیتی کرد پاریس است.

شده‌اند نیز مورد توجه قرار می‌گرفت و درخواست می‌شد که اسرار قتل چهارهزار و پانصد روشنگر کرد که به دست شبه نظامیان ترک کشته شده‌اند. صدها آزادیخواه کرد و ترک که ناپدید شده‌اند، ویرانی چهارهزار روس‌تای کردنشین بوسیله ارتش ترکیه و آوارگی اجباری سه میلیون غیرنظامی کرد، فاش شود. دولت ترکیه بسیار زود، به جای مدعی، خود را در جایگاه متهم به شکنجه، آدمکشی، جنایت جنگی و آواره‌سازی جمعی می‌یافتد.

آنکارا نگران از اینکه به جای اوجالان خود را در جایگاه متهم بیابد، سرخختانه با محاکمه‌اش در اروپا مخالفت کرد و اکنون همه تلاش خود را به کار می‌برد تا این «لغزش» در کشور خودش اتفاق نیفتد.

نتها نگه‌داشتن رهبر PKK در جزیره‌ای دور از دسترس رسانه‌های گروهی و وکلای دادگستری، و نکمیل پرونده شورشی به این گسترده‌ی در مدتی کمتر از سه ماه، همگی از منطق یک سرهمندی سریع پیروی می‌کند.

دادگستری ترکیه که شورش کردها را از هر

فوراً مداخله کنند و گرنم ما از دفاع خودداری می‌کنیم».

بولنت اجویت نخست وزیر ترکیه، این امید را برانگیخت که محاکمه اوجالان تا اصلاح دادگاه امنیت دولتی، که کاتون وکلای ترکیه، برچریده شدن کامل آنرا مرتباً درخواست می‌کند، به تعویق خواهد افتاد.

با امید به اینکه در پاسخ به درخواست دولت غیرنظامی، دادگاه محاکمه را به تعویق خواهد افکند، آقای کابلان و همکارانش در جلسه ۳۱ مه حضور یافتند ولی امیدهایشان به محض رسیدت یافتن جلسه بر باد رفت.

جند تن از وکیلان بلافضله خود را کنار کشیدند تا «با حضورشان به دادگاه نمایش مشروعیت ندهند» و فهرستی از ۲۲ مورد اصلی زیر باگذاشتن قانون را منتشر کردند که از عدم انتساب محل و شرایط بازداشت و بازجویی متهم توسط نیروهای ویژه امنیتی و سرویسهای اطلاعاتی به دور از هرگونه نظارت دادگستری، تا عدم صلاحیت منطقه‌ای دادگاه امنیت دولتی آنکارا، حتی با قوانین ترکیه را در بر می‌گیرد.

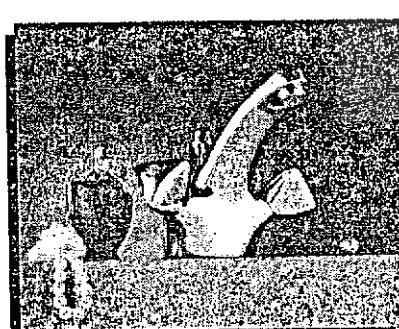
روشن است که رعایت حق دفاع، تغییری در حکم نهایی که پیش‌بیش از سوی مقامات بالای کشوری و لشکری ترکیه اعلام شده است، نمی‌دهد.

دادگاه امنیت دولتی که زیر نظارت آنچه که مسحوبانه «زرفای دولت» می‌نامند - یعنی هسته‌ای سخت مستکل از ستاد ارتش، دیوانسالاران، سرویس امنیتی MIT، وزیران، کشور و امور خارجه - عمل می‌کند، از قضایات ناسیونالیست افراطی تشکیل شده است که مانند ماشینی برای خردکردن مخالفان بکار می‌رود. از کودتای نظامی ۱۹۸۰ تاکنون، دادگاه‌های امنیت دولتی ترکیه چهارصد هزار محاکمه انجام داده‌اند که عمده‌ای علیه کردها بوده است و همچنین علیه اسلامگرایان، کمونیستها و آزادیخواهان ترک که ایدئولوژی رسمی دولت، یعنی «ناسیونالیسم آتاورک» را زیر سوال می‌برند.

علاوه بر اینها، دادگاهی که اوجالان را محاکمه می‌کند از قضایانی تشکیل شده است که در سال ۱۹۹۴ لیلا زانا و سه نماینده دیگر پارلمان ترکیه را به جرم ابراز عقیده به پانزده سال زندان محکوم کرد. در چنین شرایطی اگر همان حقوق محدود دفاع رعایت می‌شد، محاکمه اوجالان به محاکمه سیاست ترکیه در قبال کردها تبدیل می‌گردید و در کنار پنجه‌های زن بنستگان قربانیان ترکِ جنگ، سرنوشت پیست و شش هزار کرد، اعم از مبارز PKK و غیرنظامی، که توسط نیروهای ترکیه کشته

## شرکت تولیدی شیرآلات بهداشتی (سهامی خاص)

با سی سال تجربه در زمینه تولید و بسیاره‌گیری از تکنولوژی بتر و دانش روز تولیدات خود را با تکیه بر:



- تنوع و زیبایی
- کیفیت بتر
- رعایت کلیه نکات فنی
- هم‌استاندارد
- در اشتغال‌بلندی‌ای ملائمه به بازارهای داخل و خارج حافظه هم تعابد

دفتر مرکزی: میدان ونک، خیابان ملاصدرا، شماره ۹۲

تلفن: ۸۰۳۶۹۴۴ - ۸۰۳۶۹۵۵

کارخانه: خیابان دماوند، خیابان سازمان آب، شماره ۱۴

تلفن: ۷۳۴۹۶۷۸ - ۸۱